

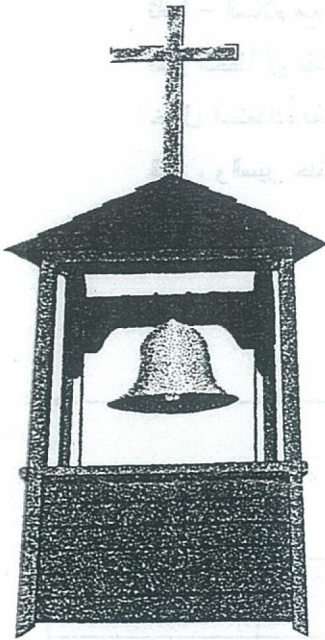
مجلة دينية ثقافية اجتماعية تصدرها أخوية حافظة الزروع / كنيسة الكلدان - مليون  
 مجلة دينية ثقافية اجتماعية تصدرها أخوية حافظة الزروع / كنيسة الكلدان - مليون

العدد الثالث / نوهرا - تموز ١٩٩٩

حسب ٢٥٨ / ٢٥٨ - 25٥ 1999

## الإفتاحية

### بقلم نوهرا



الكنيسة: جماعة من المؤمنين، يجمعهم إيمان مشترك بالرب يسوع المسيح القائم والمنتصر على الموت، والذي هو ابن الله مخلص العالم. فكل مسيحي يعلن اليوم إيمانه هذا، مثلما فعل بطرس " أنت المسيح ابن الله الحي". لذلك فإن كل مفهوم للكنيسة يدور حول هذا المركز، ويأخذ معناه من هذا المنطلق، وضمن هذا المفهوم يعمل كل واحد منا حسب موقعه في الكنيسة. الأسقف، الكاهن، الشماس، مجلس الخورنة وبقية الفئات الأخرى التي تعمل في الكنيسة، إضافة إلى أن كل واحد منا يؤدي دوره الخاص في الكنيسة باعتباره أحد أعضاءها. ورسالتنا تتطلق من شعورنا بالمسؤولية تجاهها وتجاه خدمتها والعمل من أجل تقدمها الدائم نحو الأمام.

ولكن مع الأسف لا نرى محبة الله ألا كما يحلو لنا، بينما هي متنوعة، مفاجئة، مدهشة. فالمشكلة تأتي في القلق الذي تزرعه الحية ( التي ترمز الى العدم والكذب والشك). هكذا تتولد خيبة الأمل والشعور باللوعة، ويمتد الهرب الى العمق ويتراجع المرء بين رغبة الهيمنة وبين الأحساس بالعجز. فلو نرجع قليلا الى الوراء ونقرأ الكتاب المقدس الذي يعلمنا " اسألوا تعطوا، اطلبوا تجدوا، اقرعوا يفتح لكم " ولو اتحدت كل الأيادي في الكنيسة لكنا قد بنينا قلعة.

في هذه الأيام حيث كنيسةنا في صدد إجراء الانتخاب السنوي لمجلس الخورنة "لجنة الكنيسة". تتمنى نوهرا النجاح والموقفية للجنة المنتخبة مقدما وتأمل التواصل في العمل الحثيث لتحقيق الكثير من احتياجات كنيسةنا الضرورية ومنها:

- أن نرى حلم الجميع يتحقق في المباشرة ببناء كنيسة جديدة، تتسجم مع زيادة أعضاء الجالية.
  - أن نشاهد دورا ملموسا للمرأة في الكنيسة، وضمن تشكيلاتها المختلفة.
  - الاهتمام بشريحة الشباب وفسح المجال امامهم ليؤدوا دورهم الفعال في الكنيسة، حيث هم الشعلة الوهاجة اللاهبة والملتهبة في كل مكان.
- ونسأل الله ان يكون مشروع بناء الكنيسة سريعا وناجحا. ومتمنين لكل الفلاح والتوفيق ليؤدوا عملا مستمرا في كرم الرب .

# سر التوبة

اعداد



طوبى للذي غفر أثمته و سترت خطيئته (مزمو ٣٢: ١)

أنخلت الأم أبنها الصغير إلى فراشه ذات ليلة، و كانت بانتظار أن يتلو صلاته. و لكنه لم يكن مُطيعاً في ذلك النهار، و إذ كان الأمر يزعجه، قال لأمه : إني أريد أن أصلي هذا المساء بمفردي، فأرجوك أن تتركيني لوحدي الآن.

سألته والدته عن السبب قائلة: هل هناك شيء تخفيه عني؟ أجاب الطفل: كلا يا أمي و لكن أن صليتُ أمامك قد توبخيني لأنني لم اكن مطيعا اليوم، و لكن أن صليتُ لوحدي فإله سيسامحني و ينسى الأمر!. لقد أدرك هذا الصبي مدى بعد محبة الله للإنسان و ان غفرانه أوسع و اكبر من نواقص الإنسان، حيث لا ينظر إلينا من خلال خطايانا. بل من خلال محبته لنا و التي ليس لها حدود. هذا ما يدعونا إليه الرب يسوع من خلال أقواله و تعاليمه، و هو الذي يحقق لنا وعد الله لأبائنا في القديم و لنا اليوم بأن يخلصنا من جميع خطايانا.

اليوم في سر التوبة الذي هو سر المصالحة مع الله الذي ينتظر عودتنا إليه، مثل الأب الذي ينتظر عودة ابنه و يقبله بفرح و مسرة و يقدم له كل شيء جديد و جيد. كما يقول الرسول بولس "بأن قبول الله لنا أو خلاصه يمنحنا: أولاً - التبرير ( رومية ٣: ٢٤).

ثانياً - السلام مع الله ( ١: ٥ ).

فمن الخطأ أن نفكر اليوم بأن الله ينظر إلينا من خلال أخطائنا، و بأنه يعاقبنا على خطايانا. بل ان ننظر من خلال استعدادنا لمسامحتنا و الصفر عن آثامنا، عندما نطلب منه ذلك بكل صدق و نية ثابتة للابتعاد عن طريق الشر، و السير خلف معلمنا يسوع في طريق المحبة.

"هرعتُ لصوت المُنادي الحبيب ووجهت سيرتي إليه

وصلت و كان سلامي العجيب بطرح ذنوبي أمامه"

## منهاج الأخوية لشهر تموز

التاريخ	نوع المذاكرة	المذاكر	موضوع المذاكرة
3/7/1999	ثقافية	سليم كوكا	وسائل إيصال المعرفة
10/7/1999	ترفيهية	اللجنة الفنية	؟؟؟
17/7/1999	دينية	الأب عمانوئيل خوشابا	دعوة المسيحي
24/7/1999	دينية	ثامر اوراها	حلقات الوصل بين العهد القديم والجديد
31/7/1999	حلقات المناقشة	يوحنا بيداويد	الخطيئة

بقلم: سيزار هوزايا

## لعطة مع الواقع

ما كنت مخطئا عندما قلت أن المادة أصبحت كل شيء في حياة الإنسان ، فنحن نرى إن الشخص منا يضحى بمستقبله الثقافي من أجلها، أو يخالف الشرائع والقوانين لذات السبب. فقد إزداد حبنا للمادة بشكل غريب. بل إنها أصبحت تعبر عنا، حتى إننا نراها أبسط وأفضل وسيلة نبارك بها ولادة طفل جديد، عماد ، نجاح ، خطوبة ، زواج ... والخ، ظنا منا بأنها أفضل الوسائل للتعبير عن حبنا لذلك الشخص. ولكن الحقيقة غير ذلك، لأننا نفعل ما نفعله بطريقة لارادية، الهدف الذي نجعله أو بالأحرى نتجاهله منها هو إرضاء أو تنفيذ لتقاليد سامة راسخة في مجتمعا..

فهل أغرب وأحمق من تقليد وضع تيجان من أوراق مالية على رأس العروسين يوم زفافهما، أو لف جسديهما بأشرطة من الدولارات؟؟ تقليد مشمئز يبدأ بشخص مقرب للعروسين لكنه ينتهي بسلسلة طويلة من أبناء العم والخال وعوائلهم و... و..فالكل يسرع لتأدية دوره في الكوميتراجيديا كي لا ينتقص من مكانته في المجتمع، إلى أن ترى العروسين وكانهم مومياءات اخرجت لتوها من مصانع تعليب البشر!!!

قد حان الوقت لتتساءل قليلا عن أسباب هذه الحالة .. حالة وقوعنا في حب المادة.. أهي الغريزة الإنسانية التي تكمن في اللطمع وحب الحصول على كل شيء والتفاخر والتباهي في ذات الوقت؟ أم هو الزمان الذي حول الإنسان إلى وحش يقات المادة ((لاحظوا أن الأغلبية ستوافق على هذا الرأي لأننا تعلمنا أن نعلق أخطاينا دائما على شماعة الزمان)).

أم هو الإنسان ذاته الذي تغير؟ الإنسان الذي أنخلق قلبه وما عاد يسع المحبة والقناعة والتواضع. الأسباب كثيرة والمشكلة اكبر مما نتصور، لأنها تكمن فينا، في ذاتنا، واسوأ نتائجها هي فقدان الإنسان لإنسانيته.. ويا لضعف الإنسان أمام مغريات الدنيا!! فقد بدأ يقهره ما صنعه يده.. نعم.. فالإنسانية تتبلور في ورقة نقدية.

فكم من حب قتل برصاص المادة ، وكم من عروسين جمعتها نوعمة المادة بدلا من شفاقية الحب والرومانسية!! كم من إنسان قتل؟ وكم من ارض سلبت؟ وكم من أخلاق ذابت بسبب المادة؟ وكم.. وكم من الماسي التي تراودنا كل يوم.

فيا لخوفي من اليوم الذي نوزن فيه مكانة المرء بكثرة ماله. بل إننا حقا نعيش ذلك اليوم ، فقد أصبحنا تحت رحمة المادة التي سيطرت على كل شيء. حتى إنها أصبحت العكاز الذي نستند عليه لنخطو خطواتنا في هذه الحياة .

جعلنا كل شيء فيها يحتاج للمادة، العيش الهنيء، السعادة، طلب العلم، حتى الحب أصبح من شروطه الأساسية كي يكتمل أن يكون معك مبلغا كبيرا من المال.

إننا نمشي في طريق لن تؤدي بنا إلا إلى دمار ذاتي سيسلب منا إنسانيتنا، حينها فقط سينطبق على زماننا قول شوبنهاور **Schopenhauer** "إن ما نعيشه هو أسوأ حياة ممكنة". وحينها أيضا

ستتعالى صيحاتنا وسنسترسل في نحيبنا على ذاتنا التي سنخسرنا ولا من مغيث. فلنجد ذاتنا قبل أن تتلاشى، ولنحافظ على إنسانيتنا قبل أن تنقرض، لنجعل المحبة هي التاج الوحيد الذي نضعه على رأس الإنسان، ولنكرم المرء بعقله وعلمه لا بماله وحساباته فقد حان الوقت لرفع أعلام المحبة عاليا ومحاربة شيطان المادة الذي حول عالمنا إلى جحيم. فمنذ وجوده والإنسان أصبح ارضخ شيء في هذا العالم ... كيف لا وقد سلم إبن الإنسان بثلاثين من الفضة؟؟.

## ملف كنيسة حافظة الزروع - ملبورن

### النشاطات الدينية:

منذ البداية باشرنا بالتعليم المسيحي ودورة التناول الاول ومجموعة الكتاب المقدس وفرقة الصلاة. التعليم المسيحي تواصل كل الفترة التي بقينا في كنيسة BROADMEADOWS مع فرقة الألمان الكنسية. أما الكتاب المقدس وفرقة الصلاة فكانا في صعود ونزول بسبب قلة العدد وصعوبة المواصلات للمهاجرين الجدد ونشط التعليم المسيحي ثانية حين تزايد العدد ووجدنا العدد الكافي من المدرسين الذين لهم الخبرة من العراق. وكان لنا كذلك أخوية قلب يسوع للنساء والبنات وفرقة لمساعدة الكنيسة في الاحتفالات والاعياد والاستقبالات. فكانوا يحافظون على الأولاد الصغار في إحدى غرف المدرسة لتستطيع الأمهات سماع القداس. كما كان لنا من الرجال من يهتم بداخل الكنيسة بالتنظيم وبعد القداس بتقديم القهوة والشاي والحلويات للمؤمنين إلى أن تحولنا من كنيسة BROADMEADOWS. أعياد العذراء حافظة الزروع والانتقال كان لها طابع خاص من تطواف وصلوات وطلبات تحرق مع البخور أمام العذراء في فناء كنيسة BROADMEADOWS.

وقد تشكلت فرقة صلاة في ١٩٩٦/١/٦ وكذلك أخوية حافظة الزروع لدراسة الكتاب المقدس والتي استمرت من ١٩٩٤/٢/٦ في هول ST.PAUL في COBURG مساء السبت وحتى عيد القيامة ١٩٩٩ حيث تحولت إلى مقر كنيستنا في CAMPBELLFIELD. ولنا اجتماعات الشماسة بحسب الحاجة كل اسبوع او كل شهر او قبل المناسبات الكبيرة حسب توافر الفرص للحضور. وقمنا بتلاوة صلاة الوردية في الدور او في الكنيسة وحسب الظروف المتاحة. كما في الشهر المريمي وشهر قلب يسوع. وفي DON BOSCO بدأت فرقة الصلاة باقامة الوردية كل يوم اثنين من ١٩٩٤/٩/١١ ولمدة سنة. ثم توقفت واعيدت مرة ثانية في ١٩٩٧ وقد احتفلنا بذكرها الثانية يوم ١٩٩٩/٥/٢٦. وتقام صلاة الوردية كل مساء الثلاثاء من كل اسبوع في الدور.

### التعليم المسيحي:

بدأ التعليم المسيحي المنظم في مدرسة ST.MARK في FAWKNER ١٩٩٤/٥/٢٢ الى ١٩٩٤/٦/١٢ حيث انتقل الى مدرسة HOLY CHILD في ١٩٩٤/٥/٢٩ ولحد الان. وكان لنا ٢٤ ولدا وبنات في ١٩٩٤ ثم ٥٦ في ١٩٩٤/٦/١٢ والان وصل الى ٣٠٠ موزعين على ثمانية صفوف وهناك ٢٥ شاب وشابة يهتمون باعطاء الدروس لهم. كما نستعمل الافلام الدينية (الفديو والتلفزيون والعارضه والسبورة والبروجكتر). وايضا نقيم لهم القداس بين فترة واخرى ومرات الامور الترفيهية اي الالعاب والهدايا كما ان هناك مكتبة للمعلمين وفي الفرص لهم الحانوت يجدون فيه ما يحتاجونه. وكان وقت التدريس ساعتين للفترة من البدء الى ١٩٩٨/٧/٣١ فاصبح ٣ ساعات منذ ذلك التاريخ.

### الاخوية

تسير منذ تجديدها الى الاحسن حيث وصل عدد الشباب والشابات ٧٠ شخصا. يجتمعون كل سبت مساء الساعة ٥:٣٠ في الصيف والساعة ٦:٣٠ في الشتاء لمدة ساعتين. وتداول حول الكتاب المقدس وحياتة القديسين واهيانا تقديم المحاضرات المفيدة والترفيهية مرة في الشهر.

كما تشارك الكاثوليك مرتين في السنة الاولى في عيد البشارة في اذار لتسير مع العذراء حيث بعد القداس في كاتدرائية ST.PATRICK الكاثوليكية يسير الكل على الاقدام حاملين صور العذراء ومصليين الوردية الى كاتدرائية ST.PAUL للانكليكان، يشترك فيه الاورثوذكس ايضا. والثاني في قداس الشكر كل المجموعات الكاثوليكية المهاجرة في الشهر العاشر وفي نفس الكاتدرائية.

كما ان مقدم الاب خالد مروكي في ١٩٩٩/٢/١٦ ليشارك في حفل الرسالة في ملبورن هو نفعة الى الامام لازدياد مجالات العمل الرعوي. نتمنى له التوفيق ونعمة الرب تسنده وتقويه.



## النشاطات الاجتماعية

منذ باشرنا كان لنا مجلس كنيسة ولجنة النساء والبنات للاهتمام بأمور الكنيسة وتحويل القاعة في Broadmeadows الى كنيسة كل يوم سبت واعادة تحويلها الى قاعة بعد القداس. واستمر الشغل لسنوات طويلة من ١٩٨٢ ولغاية ١٩٩٣. وبعد القداس وفي بعض العمادات او في الأحران إعطاء القهوة والشاي والحلويات والساندويجات ومرات الأكل أيضا. وكان ذلك على عاتق المجلس ولجنة النساء. في البدء سمحوا لنا باستعمال هول صغير بجانب الكنيسة كل يوم أحد وفي المناسبات تعطى القاعة الكبيرة. ولكن لسوء تصرف بعض الأشخاص وعدم الاهتمام بنظافة الموقع منعنا من استغلال المكانين. فبقينا نقدمها أمام الكنيسة في الهواء الطلق او تحت أشجار الحديقة.



## بمناسبة زيارة المثلث الرحمة غبطة مار بولس شيخو لثني الى ملبورن 1983

أقمنا بعض الحفلات الاجتماعية الليلية في أمكنة مختلفة في قاعات المدارس أو هول St.Paul أو في قاعات الاستقبال الخاصة حتى ١٩٩٦/٣/٣١ توقفنا عن الحفلات ذات الطابع الاجتماعي البحث وأقمنا ببعض الحفلات الدينية الاجتماعية التي تخللتها التمثيليات الدينية أو الاجتماعية البناء خاصة في مناسبة عيد الميلاد والقيامة. كما أقمنا عدة مرات (المعرض السنوي) في هول سانت بول كما أسوق الخيري والرقل (اليانصيب) والكراج سيل آخرها ١٩٩٧/١٢/٧. وفي كل النشاطات الاجتماعية السابقة الذكر لم نجد من الناس التشجيع الكافي الذي يدفعنا إلى الاستمرار. وحين مقدم البطريك أو المطارنة أو غيرهم عملنا بعض اللقائات والعشاءات والاستقبالات.

كما كان لنا في Don Bosco في Brunswick لاكثر من سنة لقاء عائلي ترفيهي بدأ في ١٩٩٧/٥/٤ السبت الثالث من كل شهر، توقفنا عنه بسبب رفع الإيجار بين الحين والآخر. وعوض عنه بلقاء لأعضاء الاخوية بسبب ضيق المكان منذ الشهر الماضي. وكذلك قمنا بسفرات كثيرة الى المنتزهات والأديرة ومنها دير الأقباط ١٩٩٧/١٠/٤. وأخرى لا تتسى في ١٩٩٢/١١/٨ في بلا (Bulla) بعد شراء الأرض، كذلك في عيد العنقاء ١٩٩٢/٥/١٥ دعونا كل كنائس ملبورن الكاثوليكية وقمنا بعد القداس بالتطواف والغداء والمعرض البابلي الآشوري التراثي.

البقية في العدد القادم

المقدمة

في البدء كانت المرأة، والمرأة كانت مع الرجل، والانسان كانا بشراً.

قالوا لي أنما الوردة الوحيدة في الكون . . . . . قالوا لي أنما أجمل وأطيب ما في الوجود.

قالوا وقالوا وقالوا وقالوا . . . . .

ولكن بالنسبة لي كانت فقط شعارات. أما أفكارني فكلمت تُحلّق فوق برج أحلامي، بحيث لم أترك لها مكاناً في عقلي، ولم أضع اسمها في قاموسي، ولم أحلم يوماً بها. حسناً كنت أعرف بأنهن معنى ولكن لم أحاجهن يوماً. كنت أعرف الحب ولكنني لم أحبه من قبل. لكن مثلما يبرق البرق من حيث لا تعلم أو إلى أين يشبه، هكذا ابتدأت قصتي مع المرأة.

البداية

برق و رعد و عواصف تجتاحني، تقطني، تسحقني، وأنا المسكين اللامحرب الساكن في كسكون الصمت والهواء الهمس.

لا أعرف ما الذي يحدث ولماذا يحدث ؟!!!!

قلق واضطراب وتفكير وحروب تمزقني أرباباً وبحول جسدي أشلاءً وأشلاءً.

فقلبي في جبهة تُسانده أحاسيسي ومشاعري وعواظمي في غرفة عملياتي تجلس عيني التي رأت ما أنتج به قلبي وحرك أحاسيسي المتلحمة بنار وهامة بلطفها، قوية في حينها، حارقة بإثارتها.

وفي الجبهة الأخرى يقف عقلي بالرصاص لقلبي الضحية، تُسانده أحلامي وآمالي وأفكاري المستقبلية، رافضاً ومُقاوماً وهاتحاً ضد المأمره القلبية التي تريد إيقاعه في حفرة الحب المظلمة. غير متنازل عن تلك الأسلحة الفتاكة التي تملكها وهي المنطق والعرفه والواقع.

في الطرف الأخر تقف ذاتي حائرة وحزينة لما يجري، فهي حائرة لمن ستكون الغلبة، وحزينة أيضاً للنتيجة التي ستنتهي إليها. إما حسارة عقلي وبالتالي ضياعي في عالم النسيان أو حسارة قلبي وبالتالي حزوني.

و اجتمع الأطراف الثلاثة، وكان موقع الاجتماع جسدي المسكين المُتهالك.

عقلي: ما الذي فعلته أيها القلب الغبي.

قلبي: لا تتناول كثيراً أيها المتعالي المكابر.

عقلي: أنا لي التعالي لأفكاري والتكر بأحلامي.  
قلبي: وأنا لي الحب الذي طلبته والحنان راحة لنفسي.  
عقلي: لماذا حركت الثلوج وأهجت الجبال وهدمت القصور.

قلبي: يا أحمق الاحتمين. أعلن ألان بنهاية عصر القصور البائدة والأحلام المستبدة. أعلن ألان عن عصر حديد تفوح منه رائحة الزهور المعطرة بالأحاسيس والمشاعر. عصر لا أرى فيه سوى العيون ولا أتكلم إلا مع القلوب.

عقلي: لا تورطني يا قلب في حرب لا نهاية لها، أترك أسلحتك التي أعني عليها الزمن والتي مات من أجلها العشاق، فلن أترك حشمتي الذي نعتت ستين في بناته.

قلبي: وأنا أيضاً سوف لن أتنازل عن تلك العينين اللتين ضربتا سهام بريقها وغمرها ولمرها إلى أحاديدي المحترقة فهدمت قصورك وجبالك وأذابت الثلوج التي كانت قابعة

علي  
عقلي: تتلذذ عليك بأفسي الأسلحة

قلبي: سأحارب إلى آخر قطرة دم ودمعة حزن.

عقلي: تدخلني أيها اللات

ذاتي: أم... أم... أم.

قلبي: نعم أيها اللات أشك للقلب كل ما تُعانيه وتُفاسيه، اكشفتي للعقل عن مكامن الأملك لكي يعرف حقيقة الحب. عقلي: بل اكشفتي للقلب أن الحب هو مثلة وتنازل. الحب هو عرقلة للإنسان وسداً للطريق.

ذاتي: أنا خائفة ما بين بع أحلامي ومذلتني أو بين ضياع قلبي وبالتالي حزوني.

و فجأة!!!!

حدث سكون عظيم. حيث توقف القلب عن النبض والعقل عن التفكير والذات عن التكبير، حيث تلاقت عيني بعينيها وحاطب قلبي قلبها.

فأعلن عقلي عن تنازله للنحال بعد عاصفة الأحاسيس وعود المشاعر، وأعلنت ذاتي عن تذللها واستعدادها للتخلي عن مستقبلتي من أجلها. وكانت هذه

بداية النهاية.



# الصفحة الحرة



## يوم مولدي والموتية

يسألني عن يوم مولدي والهوية  
أنا ...

ولدت منذ سبعة آلاف سنة

أنا ..

ولدت يوم ولد آشور ومردوخ

يوم بقست القوانين على المسلة

ولدت أنا،

واما عن الهوية

فضعت بين أن أقول

آشورية فأعدم

كلدانية فأرجم

سومرية .. بابلية أم أكديّة

فأرى نفسي منفياً

في جزر القمر الإسلامية



بهجت مرقس

## الصلبان المشرقية



الصلبان المشرقية في بلاد ما بين النهرين

صليب  
على ضريح الدير

النماذج الأقدم عهداً والأكثر انتشاراً نجدها في دير الربان هرمزد. قرب بلدة القوش شمالي مدينة الموصل ويرتقى تاريخ تأسيسه إلى القرن السابع. ومن هذه النماذج الصليب الذي يعلو ضريح الربان هرمزد والذي يتساوى فيه طول الذراعين الأيمن والأيسر والذراعين الشمالي والجنوبي وحفرت نهاية أذرعه وزينت بالجواهر. كما نجد نموذجاً ثانياً في الدير نفسه، وذلك في هيكل مار انطونيوس وهو المصلى الأقدم في الدير وتتساوى في الصليب الأذرع الأربعة وزينت هي الأخرى بالحجارة الكريمة منقوشة على شكل وردة جميلة في دائرة وسط الصليب.

عن مجلة نجم المشرق

## السنة الطقسية الكلدانية

قام البطريك ايشوعيا ب الثالث المدياني (٦٤٩\_٦٥٩م) بتنظيم السنة الطقسية الكلدانية - ثورية تنظيمياً رثعاً. حيث يعيش المؤمنون داخل تدبير الخلاص عبر مواسم السنة. و اعتمد في ذلك التقليد الذي كان في ذلك الوقت: التقليد الرهباني للدير الأعلى الكائن في الموصل ، التقليد الكاتراني لكنيسة كوشي البطريكية في ساليق (المدائن) . فأزال الفوارق بين التقليديين ، ووحدهما في تقويم طقسي واحد. قسم البطريك ايشوعيا ب الثالث السنة الطقسية إلى سبعة فترات، حيث تحتوي كل فترة مبدئياً على سبعة أسابيع ، و من ثم أضاف إليها فترتين أخرتين :الأولى في مقدمة السنة الطقسية ، الثانية في نهاية السنة الطقسية . حيث تحتوي كل فترة منها على أربعة أحاد لتبدأ السنة و تنتهي على شكل صليب .  
البقية في الأعداد القادمة

للأب جاك أسحق

رحود سريعة :

الأخ منصور صادق يوسف : نشكركم على موضوعكم الرائع ، ترقب نشره في الأعداد المقبلة

الأخ سمير كوكسا : سيجد موضوعك مكانه في الأعداد القادمة.  
جمعية الحضارة الكلدانية : نشكركم على كلماتكم الرقيقة، طلبكم كان مدروساً وسيبصر النور في الأعداد المقبلة ونحن بانتظار المزيد منكم.

# اخبار عامة



صورة تجمع المشاركين في دورة البولنغ التي أقامتها اللجنة الفنية للأخوية.  
الواقفون من أعلى اليمين: يو.....  
.....  
وقد حاز على كأس الدورة الأخ ليث بمجموع ٣١٥ نقطة. تهنئة بهذا الفوز الثمين.

في جو من الالفة والاسجام ملئ بالحبة أقامت الأخوية انتخاباتها السنوية يوم السبت 27/6/1999 والتي شارك فيها ما يقارب ال 70 شخصا، وقد أسفرت عن انتخاب كل من:

- ◆ الأخ. يوحنا بيدايويد
- ◆ الأخت. باتريسيا كاكوز
- ◆ الأخ. ميخائيل داود
- ◆ الأخت. أمينة كوركيس

كأعضاء اللجنة الرئاسية للأخوية

نوهرا تهني جميع الفائزين وتمنى لهم الموقية والنجاح في أداء مهامهم الجديدة. والأخوية تدعو جميع الشباب للانضمام إليها كي يتعاونوا في السير معا لسند بناء المجتمع والكيسة للتقليل من مخاطر العلمنة والإلحاد في عالم اليوم.

تقيم الأخوية دورة مجانية لتعليم اللغة الام ( السورث ) للمتدينين في قاعة الكيسة في الساعة السادسة والنصف من مساء كل يوم جمعة ابتداء من 9/7/1999 ، لذا يرجى ممن يود التسجيل مراجعة الأب خـالد أو الأخ سـيزار .

Don't miss!

بولندا - قام قداسة البابا يوحنا بولص الثاني بزيارة الى بلده الام بولندا استغرقت مدة (١٤) يوما، حيث زار قداسة القرية التي دفن فيها والديه وصلى على قبرهما . كذلك أقام قداسه العديد من احتفالات القداس حيث وصل عدد المؤمنين في أحد القدايس الى أكثر من مليون مؤمن. وقد دعا قداسه خلال القداس الى الارتكاز أكثر على الكيسة والتركيز على المبادئ المسيحية وخاصة الاعتراف الفردي والعماد. وقد اتاب المؤمنين في كل العالم القلق عندما سقط قداسه على الأرض وأصيب بجرح بسيط.

وصلت إلى مدينة ملبورن الأخت فيليب قرما الرئيسة العامة لرهبانية بنات مريم الكلدانيات من العراق.

نوهرا ترحب باسم الجالية بالأخت الموقرة وتمنى لها طيب الإقامة .

صدر العدد الأول من مجلة كننارا حوكم التي يصدرها نادي نينوى في سدني . نوهرا تهني شقيقتها كننارا وتمنى لها النجاح والتواصل في مسيرتها لخدمة شعبنا .

ستيفد اللجنة الفنية نشاطها الترفيهي لشهر تموز في مطعم Smorgy's حيث سيقام احتفال بمناسبة أعياد ميلاد عدد من أعضاء الأخوية. وذلك في يوم السبت 10/7/99. للفرهد من المعلومات يرجى مراجعة الأخ نزار أو الأخ يوسف.

Smorgy's



## Moreland United



ابتدأ نادي Moreland United في عام 1990 حيث تم تأسيس

النادي من قبل أبناء الجالية في مسعى منهم لاجل إظهار المواهب الرياضية الثمينة التي يتمتع بها لاعبو كرة القدم في الجالية . فكان تأسيس فريق مورلاند يوناييتد بمثابة خطوة رائعة تعكس وجودا متميزا لجاليتنا في ملبورن يشاركه فيها فريق برج بابل. فكاننا محط أنظار الجميع وهدفا للتشجيع الكبير الذي يتلقوه من جمهورنا الرياضي.

وقد شارك الفريق منذ تأسيسه في اغلب البطولات التي أقيمت وحاز أكثر من مرة على المركز الثاني ، كذلك حاز اللاعبان "أنير أشور، جيفارا عوديشو" على لقبى هداف الدورة وأفضل لاعب.

أما في بطولة هذا العام فيلعب فريق مورلاند يوناييتد ضمن الدرجة الثالثة من تصنيف اتحاد الكرة الأسترالي للمحترفين وقد خاض لحد الآن إحدى عشرة مباراة فاز في ست منها وتعادل في أربع وخسر في واحدة وهو يحتل المركز الثاني في التسلسل العام. أما الخط الثاني للفريق فهو يتصدر الدوري بعد فوزه في ثمان مباريات وتعادله في اثنتين وخسارته في واحدة. بعد هذا السيل من الإنجازات الرائعة لا يسعنا إلا أن نهنيء فريقنا على الآثار البارزة التي يخلفها في ميدان الرياضة متمنين له ولمدربه السيد أنور شبيرا الذي كان الدافع الرئيسي في مسيرة الفريق بالموقفية والتقدم المتواصل.

جدول مباريات الفريق لشهر تموز :

4/7/99 ضد فريق Beaumaris Reserve, Beaumaris في Beaumaris

11/7/99 ضد فريق Parkmore في Moomba Park Reserve, Fawkner

18/7/99 ضد فريق Ivanhoe United في Fairbairn Park, Ascot vale

25/7/99 ضد فريق North Caulfield في Moomba Park Reserve, Fawkner

## نتائج

كانت مباريات الشهر الماضي بالنسبة لفريق برج بابل زاخرة بالأهداف حيث لعب الفريق ثلاث مباريات فاز في اثنتين منها وخسر في واحدة فقد تغلب الفريق وبسهولة

على نده فريق Carringbush بثلاثة أهداف للاشئ، وخسر أمام فريق berwick بنتيجة 3-4 .

واستمر الفريق ببناء برج أهدافه عندما أنهى المباراة الأخيرة في شهر حزيران لصالحه بثلاثة أهداف في حين حافظ على شبابه نظيفة رغم غياب حارس المرمى جنان بيداويد واستبداله بالمتألق كوركيس كولا.

من جهة أخرى كانت نتائج مورلاند يوناييتد كما يلي:

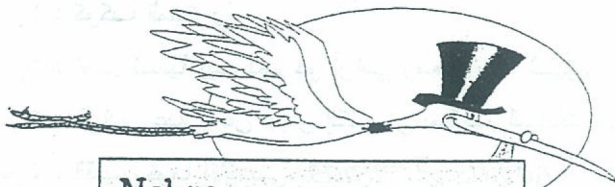
تعادل مع Old Camberwell

Grammar بنتيجة 0-0

فاز على Newport Utd 1-0

خسر مع Thornbury 2-3

فاز على Rowville Eagles 4-2



Nohra  
P.O. Box 233  
Campbellfield  
3061 VIC

إذا كان لديكم أي اقتراحات، آراء، مواضيع

مشاركات. فنحن نسعد بتلقيها على عنوان

المجلة وهو:

# تسليية

من حكمة احيقار

- يا بني مع الحكيم لن تفسد ، ومع الفاسد لن تكون حكيما .
- رفعت الرمل وحملت الملح فلم أجد شيئا أثقل من الدين .
- حملت التبن ورفعت النخالة فلم أجد أخف من الضيف .
- من لا يفاخر بأسم أبيه وأمه فليت الشمس لم تشرق عليه لانه رجل شرير .

احيقار الحكيم : يعتبر من اعظم فلاسفة بلاد ما بين النهرين ، كان مستشارا للملك الآشوري سنحاريب (681 B.C- 704 ) والملك اسرحدون (680-669 B.C) ، تعتبر حكمة التي دونت بالآرامية من اقدم النصوص الأدبية المكتوبة بهذه اللغة .

قالوا في الصداقة :

- \* الصديق يعطي أكثر مما يأخذ .
- \* بعض الأصدقاء تفرح لقدومهم والبعض تفرح لذهابهم .
- \* صداقة الفقراء أمتن من صداقة الأثرياء .
- \* فكر ملياً قبل اختيار أعدائك ، واما أصدقاوك فليدلك قلبك عليهم .
- \* كل ورده مصيرها الذبول ولكن الصداقة تبقى ولا تزول .



## مسابقة العدد

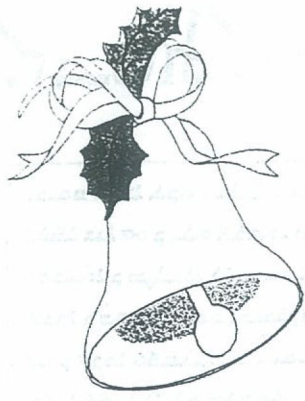


- س١ : في قصة عشطار و تموز التاريخية المعروفة، تمثل عشطار الهة الحب والجمال فماذا كان تموز يمثل؟
- س٢ : من هي مؤلفة قصة ذهب مع الريح *Gone with the wind* ؟
- س٣ : من هو صاحب مبدأ الفلسفة التشاؤمية ؟
- س٤ : في أي بلد تقع المناطق التالية : *Christ Church , Rotorua , Dunedin* ؟
- س٥ : من هو مؤسس الرهبانية اليسوعية ؟ ولد في إسبانيا سنة ١٤٩٣ وتوفي في سنة ١٥٥٦ ؟
- آخر موعد لتسليم الإجابات هو 25/7/99 علماً أن هناك ثلاث جوائز قيمة لأصحاب الطول الصحيحة .
- ترسل الإجابات على عنوان المجلة .

أجوبة مسابقة العدد الماضي :

- س١ : كوكب المشتري .
- س٢ : اصل تسمية بيت لحم هو آرامي ومعناه بيت الخبز .
- س٣ : الرادار عبارة عن جهاز إلكتروني يستخدم النباضات الكهرومغناطيسية للكشف عن الأجسام المعدنية الطائرة مثل الطائرات .
- س٤ : القديس توما الاكوينى . *Thomas Aquinas*
- س٥ : عنصر الأوكسجين .
- فازت الأخت أمينة كوركيس بجائزة مسابقة العدد الماضي و التي هي عبارة عن ساعة يدوية، يرجى من الأخت الفائزة مراجعة الأخوية لتسلم الجائزة .





# Nohra



*A Religious, Social, and Educational, Monthly Gazette  
Published by Our Lady Guardian of Plants Confraternity*

July - 1999

Issue No.3

## ANYWAY!

*People are unreasonable, illogical and self-centered*

*Love them anyway!*

*If you do well, people will accuse you*

*Of selfish, ulterior motives*

*Do good anyway!*

*If you are successful, you will win*

*False friends and enemies.*

*Succeed anyway!*

*The good you do will be forgotten tomorrow.*

*Do good anyway!*

*Honesty and frankness make you vulnerable*

*Be honest and frank anyway!*

*What you spend years building may be*

*Destroyed overnight.*

*Build anyway!*

*People really need help*

*But may attack you if you help them*

*Help them anyway!*

*Give the world the best you have*

*and you'll get kicked in the teeth*

*Give the world the best you've got anyway!*

## رغم ذلك !

قد يكون الناس غير عقلانيين، غير منطقيين وأنانيين ،

لكن احبهم رغم ذلك !

إذا كنت تعمل خيراً، سوف يتهموك

بالأنانية وخلق المشاكل ،

افعل الخير رغم ذلك !

إذا كنت ناجحاً، سوف يكسب العديد

من الأعداء وأصدقاء المصلحة،

كن ناجحاً رغم ذلك !

الخير الذي تعمله اليوم سوف ينسى في الغد ،

افعل الخير رغم ذلك !

الأمانة والصراحة تجعلك عرضة للانتقاد والنقد،

كن أميناً وصريحاً رغم ذلك !

قد تقضي أعواماً لتبني شيئاً وقد

ينهار ويهدم في ليلة،

استمر في البناء رغم ذلك !

الناس بحاجة الى عون

وقد تنتقد عند مساعدتهم ،

ساعدهم رغم ذلك !

أعطي للعالم أفضل ما عندك

حتى ولو تعرضت للضرب والاضطهاد

أعطي للعالم أفضل ما عندك رغم كل ذلك !